

حضرت شاہ ولی اللہ کا تصورِ روح

(حافظ عبداللہ فاروقی ایڈوکیٹ)

حضرت شاہ ولی اللہ کے نزدیک ستملہ روح اس قدر دشوار نہیں کہ اسے بعید از عقل
لگ کر رضا بھی سمجھ کر حضور دیا جاتے۔ وہ اسے مشاہدات کے صحن میں دھنل کر کے اس پر غور فکر کے دروازے
پنڈ کر دینے کے حق میں نہیں۔ شاہ صاحب اگر ایک طائفہ اس مسئلہ کا حل پیش کر کے مسلمانوں کے
باہمی نہت لانات شانما چاہتے ہیں تو دوسری طرف ان کی کوشش یہ ہے کہ اسلامی عقیدہ روح
کو یونانی اور یونانی معتقدات سے بچائیں مبتلم حکماء میں سے جن بزرگوں نے روح سے متعلق سیئر حاصل
کیے ہو گئے بحث کی ہے، ان کے نام حسب ذیل ہیں :-

- (۱) ابن سینا (۲) امام غزالی (۳) امام محمد الدین رازی
- (۴) شیخ الاسلام ابن قیم الجوزی (۵) مولانا فیض (۶) حبیب شرح مقاصد علماء تفتیازی
- (۷) شریف جرجانی (۸) امام راغب اصفہانی (۹) ابن سکویہ

(۱۰) صدر الدین شیرازی

مقابلہ زیرجگہ میں حضرت شاہ ولی اللہ کا نقطہ نظر پیش کرنا ہی مقصود ہے۔ تاہم مسئلہ کی دقت
کے لئے ضروری ہے کہ ازمنہ قدم کے روح کے متعلق تصویرات پیش کئے جائیں۔ اور ان کا تختصر
جاائز لیا جائے۔

اہل بابل کا عقیدہ تھا کہ خالق نے روح کو اپنے خون پریدا کیا

(۱) **بابی معتقدات** ہے۔ اس لئے وہ اس کو حادث اور لافانی مانتے تھے۔ وہ تیک

اویڈ روحوں میں بھی امتیاز کرتے تھے۔ اُن کے نزدیک تمام ارواح نیک ہوتی ہیں، لیکن جن ارواح
کے ساتھ مرنے کے بعد ان کے خویش واقارب کی طرف سے اچھا سلوک نہیں کیا جاتا۔ رسولات کے

بجا لانے میں کوتا ہی برتی جاتی ہے) وہ عالم ارواح میں دھنل نہیں ہو سکتیں بلکہ اس ناسوٰتی دنیا میں بھیشکتی رہتی ہیں۔ ان کے انتقامی جذبے کی وجہ سے دنیا میں طوفان آتے اور باہیں غیش و پھیلتی ہیں۔ اس سے بچنے کے لئے وہ نذر و نیاز کے قائل تھے۔

(ب) مصری تصورات

اہل بابل کی طرح مصری لوگ بھی رُوح کو حادث مگر غیر فنا فی تصویر کرتے تھے۔ ان کے نزدیک نیک ارواح بہشت میں چلی جاتی ہیں۔ اس کے بر عکس ارواح خبیثہ دنیا میں بھیشکتی رہتی ہیں۔ متین مصری رُوح کے ساتھ ہزار کے بھی قائل تھے۔ ان کے عقیدے کے مطابق رُوح تو عالم بالا پر جیلی جاتی ہے۔ مگر ہزار دنیا میں رہ جاتا ہے۔ وہ ہزار کو نذریں چڑھاتے تھے۔ ورنہ ان کے نزدیک اس بات کا احتمال تھا کہ وہ پھری کی حالت میں مرنا جاتے۔ اس خیال سے کہ موت کے بعد بھی ہزار جسم میں سکونت رکھتا ہے۔ وہ نعش کو مصالحہ لگا کر محفوظ کر لیتے تھے، اگر اس کے باوجود نعش خراب ہو جاتی ہے تو اس کی جگہ مرعوم کی تصویر یا بُت بنانکر رکھتے تھے، تاکہ اس کے ہزار کو اس میں دھنل ہونے کے لئے تلاش نہ کرنی پڑے۔ ہزار کے بر عکس، وہ رُوح کا قیام عالم بالا میں دیوتاؤں کے ساتھ تسلیم کرتے تھے۔ ان کا عقیدہ تھا کہ اگر نذر و نیاز سے رُوح کی مدونہ کی جائے تو ہزار کی طرح وہ بھی لفہ اجل بن جاتی ہیں۔ یا کوئی عفریت بن کر لپٹے پڑھیوں کو تنگ کرتی رہتی ہیں۔ اہل بابل اور اہل صردیوں دوسری اور بہشت کے قائل تھے۔

مصری عقیدت تناخ کے مطابق ارواح کا تنزل کسی جرم کی پاداش میں نہیں (جیسا کہ ہندوؤں کا خیال ہے) بلکہ تناخ کا دور پُورا کرنے کے لئے انھیں تمام ذی رُوح مخلوق کے جسم میں رہنا پڑتا ہے۔ اس کے بعد چھروہ جسم انسانی میں آتی ہیں تناخ کا یہ دور تین ہزار سال میں ختم ہوتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ زمانہ متین میں مصر کے لوگ لاشوں کو خوشبو دار مصالحہ سے محفوظ کیا کرتے تھے۔ تاکہ جب رُوح تناخ کا چکر کاٹ کر کتے تو جسم اُسے قبول کر سکے۔

نلودی معتقدات

ادستہ کے نظریاء سنایں لکھا ہے کہ مرٹے کے بعد تین دن تک رُوح بیم درجائی حالت میں زمین پر پڑی رہتی ہے، اس کے بعد سر و شام سے لے کر ایک پُل جس کا نام کنود ہے، پہنچتا ہے۔ یہ پُل دوسرے پرست نام ہے اور بال سے زیادہ باریک ہے،

نیک لوگوں کے اعمال ایک نویز حسینہ کی صورت میں سامنے آ کر فویڈ امنی سناتے ہیں۔ اس کے برعکس بد اعمال لوگوں کے اعمال ہیب صورت اختیار کر کے انھیں سزا و بزم اسے خالف کرتے ہیں۔ یہاں اعمال بھی وزن کئے جلتے ہیں۔ اعمال وزن کرنے کے بعد روحون کو ہشت یا دوسرے پیش چیزوں میں جیع دیا جاتا ہے جن لوگوں کے نیک اور بد اعمال برایہ ہوتے ہیں۔ انھیں اعزاز میں قیام کرنا پڑتا ہے۔

لیوانی تصویرات تقریباً پھر سو بر س قبل میع یونان میں اوف مذہب چھیٹلا ہوا تھا، اس کا مل اصول یہ تھا کہ خلاستے مخدوموں کے قابل وہی ہوتا ہے جو خدائی عصمر (یعنی پاک رُوح) کا مالک ہو۔ ان کا عقیدہ تھا کہ رُوح گناہوں کی وجہ سے عالم لاہوت سے الگ ہو گئی ہے۔ اس کا جسم میں مقید ہونا اس کی موت ہے۔ رُوح کی حقیقی نندگی اُس وقت شروع ہوتی ہے جب وہ اُس فانی جسم سے رہائی حاصل کرتی ہے۔ سocrates اور افلاطون آرفی مذہب کے اس عقیدے سے بہت زیادہ متاثر تھے۔ افلاطون کا آخری پیغام ساری دنیا کے لئے یہ تھا:-

”انسانوں کے لئے ان تمام چیزوں کی نسبت جو اس کے بغضہ میں ہیں، قابلِ اعتنا چیز خداون کے بعد اس کی رُوح ہے۔ جو ایک الہی عصمر اور حقیقت میں اس کی ہستی ہے۔“

(P. 59. Law)

رُوح کی محدود است اور اس کے لاہوتی ہونے کے متعلق Phaedrus. P 245 میں یہ بیان ملتا ہے:-

”رُوح غیر مادی ہے، کیونکہ وہ حقیقی ہستی اور جو ہر ہے۔ رُوح بذاتہ متحرک اور متحرک ہے۔ رُوح ہی حرکت کا حاضرہ اور مبدأ ہے، جو دوسری اشیاء کو حرکت دیتی ہے۔ ایک چیز عکسی امیدا خلی سے متحرک ہو جاتی ہے، وہ ذی رُوح ہے۔“

افلاطون کے نزدیک صرف نفس ناطقہ ہی لاہوتی اور غیر مادی ہے۔ باقی ارواح جو بدن کے مختلف حصیں میں سما ریت کئے ہوئے ہیں، فانی ہیں۔ ان کی تقسیم وہ یوں کرتا ہے :-
 (۱) نفس ناطقہ یا رُوح عقلی جو ماخیں رہتی ہے۔ یہ مغلکی خاص الخاص غیر فانی نعمت ہے جو انسان کے لئے مخصوص کر دی گئی ہے (۲) رُوح جوانی جو دل میں رہتی ہے اور فانی ہے (۳) رُوح طبعی جو جسم کے اسفل حصہ میں رہتی ہے اور فانی ہے۔

واضح رہے ختنت شاہ ولی اللہ کے نزدیک رُوحِ جیوانی کا دوسرا نام نہ ہے ۔ جس پر رُوحِ فردس سوار رہتی ہے وہ فنا نہیں ہوتی نسمہ درحقیقت رُوحِ جیوانی کے اُس حصہ کو کہتے ہیں جو فنا ہونے سے بچ جاتا ہے ۔

اسٹروکے نزدیک رُوح کی تین قسمیں ہیں :-

(۱) رُوحِ نباتی :- جو چکلے اور پودوں میں پائی جاتی ہے۔ یہ سے بالیگ اور نشوونما کا طور ہوتا ہے۔ (۲) رُوحِ جیوانی :- جو تمام جانوروں میں پائی جاتی ہے۔ اس میں حس اور ادر اک کی قوٰت بھی موجود ہوتی ہے۔ (۳) رُوحِ انسانی :- جو بیانی و جیوانی قوٰت کے علاوہ تعقل اور فکر و نظر پر مشتمل ہے۔ رُوح کا یہ سب سے اعلیٰ درجہ خیال کیا جاتا ہے، اس اعلیٰ درجہ پر منحصر کئے گئے زیرین منازل کا طبقہ کرنا ضروری ہوتا ہے۔ یہی سبب ہے کہ انسان اپنی خاص قوتوں کے علاوہ ان تمام قوتوں کا بھی مالک ہے، جو جیوانوں میں پائی جاتی ہیں۔ اعلیٰ ہلال القیاس، جیوانات اپنی خاص قوتوں کے علاوہ بیانات کی قوتوں کے بھی مالک ہو اکرتے ہیں ۔

روح اور نفس ناطقة | یونانی حکماء فرمیدم شلاؤ و میقراطیں (R. Socrates) وغیرہ نفس ناطقة اور رُوح کو ایک ہی تصویر کرتے تھے۔ افلاطون اور اس کے بعد اسٹرونے نفس ناطقة اور رُوح میں تفہیری ثابت کی۔ اسٹروکے نزدیک نفس ناطقة (یا رُوح عقلی) کا کوئی مستقر نہیں۔ البتہ جسم اور جسمانی قوتوں پر اس کے فعل و عمل کا اختصار ہے، اسٹرونے نفس ناطقة کا مستقر اجرام سماوی بتاتا ہے۔ عالمِ سفلی میں اسے چند اغراض پوری کرنے کے لئے بھیجا جاتا ہے، ورنہ اس عالم کے شخصات سے اس کو علاقہ نہیں۔ نفس ناطقة کا وظیفہ عمل محض کلمات و صور کا ادر اک کرنا ہے۔ انسان کو محض یہی خشن پوری کرنے کے لئے نفس ناطقة عطا کیا گیا ہے، تاکہ انسان حسیات کی دنیا سے بکل کر معقولات کے ادر اک کی قابلیت پہنچانے پیدا کرے۔

ہندوؤں کا تصور رُوح | دیدوں سے اس امر کا پتہ چلتا ہے کہ ہندوستان کے روشنی رُوح کی بفتا اور ترقی کے قابل تھے، بعد میں وہ تناسخ کے قابل ہو گئے جس کا ذکر دیدوں میں کہیں نہیں ملتا، البتہ بعد میں اپنے دشدوں میں یہ بیان کیا گیا ہے۔

اپنے دنوں کی چند سطور کا ترجیح ملاحظہ ہے تو:-

”مردوں کی رو جیں چاند میں رہتی ہیں، پھر وہاں سے واپس لوٹتی ہیں اور قطرہ بارہ بن کر برستی ہیں۔ پھر حاول یا کوئی اور غلط یا جھاڑی یا درخت یا کوئی اور قسم کا تم بُن جاتی ہیں۔ اس درجہ پر ہنگ کر جو رو جیں سعید تھیں وہ تو بُرہن یا چھتری کے گھر میں نعڑا کے ذریعہ سے دُوسرا جنم لیتی ہیں، لیکن جن کے اعمال بُرے تھے وہ سُور یا کتوں کی صورت میں ظاہر ہوتی ہیں“ (چند ریگیا باب پنجم)

حکماءِ اسلام کا تصویرِ روح [امام غزّہ رضیٰ علیہ السلام کے نزدیک رُوح نبجوہر ہے نہ عرض
بکھر وہ ایک غیر منقسم شے ہے۔ اس لئے قائم بنفسہ

ہے۔ ان کے الفاظ کا ترجیح جسب ذیل ہے :-

”جان لوگ رُوح جسم نہیں ہے کہ بدک پن اس کا حلول ایسے ہو جیسے برتن میں پانی۔ اور نہ رُوح عرض ہے کہ وہ دل اور دماغ میں اس طرح حلول کر سکے جن طرح سیاہی سیاہ میں یا علم عالم میں، بلکہ وہ شجوہر ہے نہ عرض، کیونکہ رُوح اپنے نفس کا اور اپنے خاتق کا اداکرتی ہے۔ رُوح جسم نہیں ہے، اس لئے کہ جسم کی تقسیم ہو سکتی ہے لیکن رُوح کی تقسیم نہیں ہو سکتی، لہذا رُوح غیر منقسم ہے اور اس کی دو حالتیں ہیں (۱) تمیز رب (غیر تمیز)۔ امراوں باطل ہے کیونکہ تمیز منقسم ہوتا ہے، اور تمیز کا منقسم نہ ہونا، دلائل عفتی اور نعمتی کی رو سے باطل ہے۔ جب یہ ثابت ہو گیا کہ رُوح غیر منقسم ہے، تو یہ ماننا پڑے گا کہ وہ ذات مبنفسہ ہے، اور یا انکل غیر تمیز ہے“

(باب الفتوح معرفۃ احوال الرُّوح۔ صفحہ ۳۱-۳۲)

جو لوگ رُوح کو عرض مانتے ہیں، ان کے نزدیک :-

”انسان کے نوعی اعتدال مزاج کا نام رُوح ہے۔ اس قول کے قاتل یہی اطباء ہیں مگر یہ لوگ قویٰ ثلاش کے مجموعہ یا اخلاق ارباع کے معتدل مرکب کو رُوح کہنے کے بجائے ان کی اعتدالی کیفیت کو رُوح کہتے ہیں“

جو لوگ رُوح کو جوہر مانتے ہیں، ان کے نزدیک :-

”روح ایک لطیف اور نورانی جسم ہے، اور بدن انسانی میں اس طرح سما یا ہوا ہے جیسے گلاب کے چھوپ میں ورق گلاب یا دیکھتے ہوئے کوتلوں میں آگ یا مغشہ بادام میں روغن بادام۔ یہ جسم لطیف نورانی نہ تبدیل ہوتا ہے نہ تخلیل۔ تبدیل نورانی انسان کا بدن ہوتا ہے، جو رُوح سے الگ ایک چیز ہے۔ وہ جسم لطیف نورانی یعنی رُوح تو پیش را ہونے کے وقت سے مرتبہ دم تک علی حالہ قائم رہتا ہے اس کو ہر شخص ”میں“ سے تعبیر کرتا ہے، اور جانتا ہے کہ میں ہی پیش را ہوا تھا، اور میں ہی زندہ ہوں اور میں ہی مروں گا۔ حتیٰ کہ اگر بدن کا کوئی حصہ کاٹ دیا جائے تو رُوح کا وہ حصہ جو اس میں تھا، باقی تمام اعضا میں سمت آتی ہے۔ مسامات بدن کا بند ہو جانا اسے تنگ سے تنگ جگہ میں دھنسل ہونے اور سرایت کرنے سے نہیں روک سکتا۔ اسی طرح بعد مسافت اسے اور اک حقائق سے باز نہیں رکھ سکتا۔ تمام ممکنات میں سبے اعلیٰ و اشرف ہے۔ اس کو صفت جسم بھی کہہ سکتے ہیں۔ مگر وہ پتھر وغیرہ اجسام کثیفہ کی طرح کثیف نہیں۔ بلکہ غایت درجہ لطیف ہے ہوا کی طرح لطیف نہیں بلکہ اس سے بدر جہاں ایڈ لطیف اور قوی ہے۔ باد جو دا اس نتدر لطیف اور غصیر محسوس اور نازک ہونے کے اپنے اعمال و افعال میں غایت درجہ قوی اور زود اثر ہے۔ نجلاف اجسامِ طب اہر یہ کروہ جتنے لطیف اور نازک ہوتے ہیں اتنے ہی ضعیف و مکزوں اور جتنے کثیف اور بخاری ہوتے ہیں اتنے ہی قوی اور طاقتور ہوتے ہیں۔“ (مذہبیاتِ کراچی مارچ ۱۹۴۵ء ص ۵۹)

امام رازی [امام رازی] تفسیر کبیر میں اس نظریہ کی کہ ”روح بدن میں حلول شدہ ایک عرض ہے؛ تردید فرماتے ہیں۔ ان کا کہنا ہے کہ انسان علم و قدرت وغیرہ صفات کمال سے موصوف ہے اور یہ صفات کا حامل موصوف اس کا نفس ہی ہے۔ اور یہ علم و قدرت وغیرہ صفات یقیناً اعراض و کیفیات ہیں۔ اگر نفس انسانی جوان صفات کے ساتھ متصف ہے وہ بھی عرض ہے تو قیام الحرف بالعرض لازم آئے گا، جو غیر ممکن اور مہیا تھا محال

ہے۔ اس لئے ضروری ہے کہ نفس رُوح (جو ان صفات کے ساتھ متصف ہے، خود بدن میں حلول شدہ کوئی صفت اور عرض نہ ہو)۔

اس مسئلہ کی مزید صراحت وہ اس آیت کی تفسیر ہے وَ لَيَسْلُوَنَكَ عَنِ الرُّوحِ۔ الخ۔ کی تفسیر ہے فرماتے ہیں۔ امام رازیؒ کے مزدیک یہودیوں کا یہ سوال دوستوں سے متعلق تھا۔

(۱) رُوح کی ماہیت۔

(۲) رُوح کی قدامت۔

بالفاظ دیگر ان کا سوال یہ تھا کہ آیا رُوح عبارت ہے ان اجسام سے جو بدن کے اندر موجود ہیں۔ اور طبائع اور مزاج سے پیدا ہوتے ہیں۔ یا عبارت ہے نفس مزاج اور ترکیب سے یا عبارت ہے ایک عرض ہے جو ان اجسام پر قائم ہو۔ یا عبارت ہے ایک ایسے موجود سے جو ان اجسام و اعراض کی معافرہ ہے کیونکہ یہ اجسام استنزاج اخلاق و عناصر سے پیدا ہوتے ہیں۔ لیکن رُوح ایسی نہیں ہے۔ بلکہ ایک جو ہر بسیط و مجرد جو خدا کے حکم کرنے سے پیدا ہوتی ہے۔ پس ان اجسام و اعراض سے معافرہ ہونے کی وجہتے یہ سوال پیدا نہیں ہوتا کہ رُوح کی کوئی حقیقت یا ہستی نہیں ہے۔

رُوح کی حقیقت کو مسلم بنانے کے بعد امام رازیؒ فرماتے ہیں کہ :

"رُوح وَ دِيمَ نَهْيَنَ بلکہ حادث ہے کیونکہ وہ خدا کے فعل اور تکوین سے پیدا ہوتی ہے۔ اس لئے رُوح کو فعلِ ربیٰ بھی کہا گیا ہے۔ فتناً أَن شریف میں لفظًا امرٌ کثرت کے ساتھ فعل کے معنوں میں استعمال ہوا ہے۔ ثُنَّلَا رَا، وَمَا امْرٌ فِرْغُوْنَ بِرِشِيدٍ (۱، ۲)، فَلَهَا جَاءَ أَمْرُنَا۔ ان دونوں آیات میں لفظ امر فعل کے معنوں میں استعمال ہوا ہے۔ پس رُوح کے معنی فعل ربیٰ ہے۔ اور یہ حادث ہے۔"

امام رازیؒ نے رُوح کے حدوث پر یہ دلیل قائم کی کہ وَمَا اوْتَيْتُمْ مِنَ الْحُلْمِ إِلَّا لِيَعْلَمَ اِرْوَاحَ میڈا، فطرت ہیں۔ اور علوم و معارف سے خالی ہوتی ہیں پھر ان کو علوم اور معارف حاصل ہو جاتے ہیں۔ پس یہ تغییر و تبدل ان کے حادث ہوتے کی علاحدت ہے۔

مولانا شبیر احمد غمانی "الرُّوحُ فِي الْقُرْآنِ" کے صفحہ پر امام رازیؒ کے نظریہ کی

تمایز کرتے ہوئے فرماتے ہیں :

روح کی صفات علم و شعور وغیرہ بتدریج کمال کو پہنچتی ہیں۔ اور ارواح میں حصول کمال کے اعتبار سے بے حد تفاوت اور فرقِ مراتب ہے جتنی کہ اللہ تعالیٰ کی تربیت سے ایک روح ایسے بلند اور اعلیٰ مقام پر پہنچ جاتی ہے، جہاں دوسرا ارواح کی قطعاً رسانی نہ ہو سکے۔ جیسے روحِ محمدی صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت ہماراً اعتقاد ہے، محققین کہتے ہیں کہ قُلَ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّيٍّ میں امر کی اضافت رب کی طفر اور رب کی یارِ متکلم کی طفر جس سے مرادِ ربِ کریم صلعم ہیں۔ امام راغبؒ کی تصریح کے موافق رب اُس ہستی کو کہتے ہیں جو کسی چیز کو بتدریج حکماں تک پہنچاتے، جہاں تک پہنچنے کی اسی میں استعداد پائی جاتی ہو، چنانچہ دیکھو لو بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی اعلیٰ واکل استعداد کے موافق اللہ تعالیٰ نے آپ کو ہستی و معنوی ہر حیثیت سے کس قدر بلندی پر پہنچایا۔ آپ کو علوم و معارف سے محسری ہوئی وہ کتابِ محنت فشریاں جس کی نسبت ارشاد فرماتے ہیں :

قُلْ لِيَّنِ اجْتَمَعَتِ الْإِنْسَانُ وَالْجِنْتُ - (الخ)

او ہستی طور پر آپ کوشبِ معراج میں سدرۃ النہتی سے بھی اپرے گئے جہاں تک کسی بھی یافتہ شریت کو عروج میسر نہ ہوا تھا۔

اگرچہ چل کر فرماتے ہیں کہ روح کے جملہ کمالات ذاتی نہیں بلکہ وہاب حقیقی کے عطا کئے ہوتے اور محدود ہیں چنانچہ وَمَا أُوتِينَمِنَ الْعِلْمِ الْأَقْلِيلَاتِ معلوم ہوا کہ علم کسی اور کادیا سوا ہے۔ اور جو علم تم کو دیا گیا وہ دینے والے کے علم کے سامنے نہایت قلیل ہے۔

ان تصریحات سے ثابت ہوتا ہے کہ روح مخلوق ہے، خالق ہیں البتہ قدیم ہے۔ مولا نا ابو صوفی فرماتے ہیں کہ روح انسانی خواہ علم و فرست وغیرہ صفات میں کتنی ہی ترقی کر جاتے جتنی کہ اپنے تمام ہم جنسوں سے گوئے سبقت لے جاتے پھر بھی اس کی صفات محدود رہتی ہیں۔ صفاتِ باری کی طرح لاحد و دنبیں ہو جاتیں۔ اور یہی بڑی دلیل اس کی سہتہ کہ روح خدا سے علیہ کوئی قدریم و غیر مخلوق ہستی نہیں ہو سکتی ورنہ تجدید کہاں سے ہوتی۔

کتنی ہی بڑی کامل روح ہو، جتنی تعالیٰ کو یہ قدرت حاصل ہے کہ جس وقت چاہے اُس کے

کمالات سلب کرے جس طرح حضتہ داؤ و علیہ اسلام کی خوش آوازی سلب کرنی گئی تھی۔ شیعہ الرئیس بوعلی سینا نے اپنی کتاب "اثارات" میں روح پر بحث کی ہے۔ لکھتے ہیں:

"روح بدن سے جدا ہونے کے بعد باقی رہتی ہے۔ روح یا نفس بدن سے اور بدن روح سے متأثر ہوتا ہے۔ روح اور جسم دونوں آزاداً طور پر کام کرتے ہیں لیکن ایک دُوسرے پر مخصوص نہیں۔"

امام ابن قیم جوزی کا تصویر روح

ابن قیم نے روح کو من اعراض بدن تسلیم کرتے ہیں اور نہ جو ہر مجرم بلکہ روح ان کے نزدیک ایک خاص جسم نورانی ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں کہ روح ایک نورانی علوی جسم ہے، جو لطیف نزدہ اور متحرک ہے۔ یہ اعضاء کے جو ہر بین نفوذ کرتی ہے اور ان میں اس طرح ساری رہتی ہے جس طرح گلاب میں پانی، زیتون میں چکنائی اور کوکلہ میں آگ۔ جب تک انسان اعضاء اس جنم لطیف کے فیضان کی قبولیت کی صلاحیت رکھتے ہیں، اس وقت تک یہ جنم لطیف ان اعضاء میں رہتا ہے اور براہ اس کو حس و حرکت اور ارادہ سے مستفید کرتا ہے۔ اور جب یہ اعضاء اخلاق غلیظ کے غلبہ کی وجہ سے فاسد ہو جاتے ہیں۔ اور ان آثار کی تبلیغت کی صلاحیت ان میں باقی نہیں رہتی تو روح بدن سے علیحدہ ہو کر ارواح کی طرف گوچ کرتی ہے۔ (کتاب الروح مطبوع حیدر آباد کن۔ ص ۲۸۳)

ابن قیم یہ بھی فرماتے ہیں کہ:-

"روح کو جسم نہیں کہہ سکتے۔ بعض اوقات ہیں فلسفیوں کی اصطلاح اور آن کے طرزِ خطاب پر اس کو جسم کہنا پڑتا ہے۔ لیکن لغت کے اعتبار سے اس کو جسم نہیں کہہ سکتے۔ روح کو جسم کہنے کا ایک مقصد یہ بھی ہے کہ ہم اس کی ذیل کی صفات کو ثابت کریں۔ مثلًاً روح صاحب ادراک ہے۔ متحرک بالا رادہ ہے۔ وہ منتقل ہوتی ہے صعود کرتی ہے۔ نزول کرتی ہے۔ وہ عذاب لذت اور الم مسے متکیف ہو جاتی ہے۔ خارج ہو سکتی ہے۔" (دیکھئے کتاب الروح ص ۲۳۴)

مولانا روم کاظم ریس روح

مولانا روم روح کے مدارج تسلیم کرتے ہیں، جو جمادات حیوانات اور انسان سے ہوتے ہوئے مجرمہ محض تک

منہتی ہوتے ہیں۔ یعنی اُن کے نزدیک انسان پہلے ہوا اور پرانی تھا، لیکن بعد میں اُس نے انسانی صورت اختیار کر لی۔ مولانا روم جالینوس، فیٹاغورث و دیگر حکماء طبیعین کے برعکس جو رُوح کو ترکیب عناصر سے پیدا شدہ مذراج تسلیم کرتے ہیں، رُوح کو ایک جو ہر مُستقل مانتے ہیں۔ لُوعلی سینا، امام غزالی و دیگر حکماء و صوفیاتے اسلام کا یہی مذہب ہے۔ امام غزالی کے نزدیک جیسا کہ ہم پہلے بیان کرچکے ہیں، نفس (رُوح) ایک لطیف نورانی جسم ہے جو تمام بدن میں جاری و مباری ہے مولانا روم کا بھی رُوح کے بارے میں کم و بیش یہی تصور ہے۔ بعض مشکلمین کا خیال ہے کہ رُوح یا نفس کے اعضاء و جوارح بھی ہوتے ہیں۔ اس لحاظ سے رُوح اور جسم میں شکل و ہیئت کے اعتبار سے مماثلات و مشابہت موجود ہے۔ کثافت اور ظلمت کے اعتبار سے نہیں۔ ملا صدر الدین شیرازی اس فارالبعہ میں فرماتے ہیں:-

”رُوح کے اعضاء و جوارح جسمانی اعضاء و جوارح کے مشابہ اور مثال ہوتے ہیں۔“

حکماء مشائین میں سے معلم اول ارسٹو کے مندرجہ ذیل قول سے بھی اس کی پوری تائید ہوتی ہے:-

”حتیٰ اور ظاہری انسان رُوحانی اور عقلی انسان کا بالاں اور غلاف ہے جسی طرح

خود عقلی انسان رُوحانی ہے۔ ایسے ہی اس کے تمام اعضاء و جوارح بھی رُوحانی اور

انہماں لطیف در لطیف ہوتے ہیں۔“

احادیث سے بھی عالم بزرخ ”میں رُوحِ انسانی کی نقل و حرکت، کھانا، پینا، باہیں کرنا، خوش ہونا۔“ وغیرہ جسمانی اعمال و افعال کی نسبت رُوح کی جانب ثابت ہے۔

غرضِ تمامِ انسان حکماء اور صوفیاء رُوح کو جو ہر مُستقل تسلیم کرتے ہیں۔ افلاطون کا مذہب بھی یہی تھا۔ مادہ پرست رُوح کی حقیقت کو تسلیم کرنے سے قاصر ہیں۔ اُن کے نزدیک رُوح دماغ کے افعال و کردار کی پیشادار ہے۔ مولانا روم فرماتے ہیں کہ انسان اور حیوان کی رُوح میں فرقی صرف اتنا ہے کہ انسان کی رُوح مرگ ہونے کی وجہ سے مقامِ اعلیٰ پر فائز ہے۔ اس کے برعکس حیوانات کی رُوح پچھلے درجے میں ہوتی ہے۔ رُوح ہمیشہ ترقی کرتی رہتی ہے۔ اور ادنیٰ سے اعلیٰ مقام کی طبقی بھی۔ فرق صفت اتنا ہے کہ رُوحِ انسانی رُوحِ عالمِ ملکوت کے نور سے منور ہونے کی وجہ سے زیادہ

مددگار باشور ہوتی ہے مولانا فرماتے ہیں کہ روح انسانی ترقی کرتے کرتے مقام بتوت (ولایت) تک پہنچ جاتی ہے جس طرح روح انسان روحِ حیوانی سے بالاتر ہوتی ہے اسی طرح روح بتوت (ولایت) روح انسانی سے بالاتر ہوتی ہے فرماتے ہیں : سے

غیر فہم و جان کو درگاؤ خراست ہے آدمی را عقل و جان دیگر است

ماز غیر عقتل و جانِ آدمی ہے ہست جانے درنبی و درولی

روحِ وحی از عقتل پنهان تر بود ہے زانکہ ادغیب است واوزان تر بود

مولانا فرماتے ہیں کہ جس طرح انسان کے جسم پر روح کا سایہ پڑتا ہے اسی طرح روح پر

عالم قدس کا سایہ پڑتا ہے ان کے نزدیک روح ایک جوہر محترم ہے جو روحِ حیوانی (جان) سے بالکل مختلف ہے یہ لفافی ہے روحِ حیوانی (معین جان) اس روح کا قالب ہے مولانا فرماتے ہیں :

جان ہے نور است و تن زنگست و بو ہے رنگ و بو بگزار و دیگر آن مگو

رنگ دیگر شد ولیکن جان پاک ہے فارغِ انگست و انارکان خاک

مولانا اگرچہ محترمات کے قائل ہیں لیکن ان کے نزدیک اس دُنیا میں مجرّد مخفی کا درجہ محال ہے مثلاً

پھول میں خوشبو ہوتی لطافت کی مقابل ہے لیکن کمال لطافت کی مقابل نہیں کیونکہ خوشبو و غشیہ میں

بھی مادیت کا شایبہ پایا جا سکتا ہے اس نے روحِ جرودہ کا درجہ اُس روح سے اُپر ہے جسے ہم

روحِ جسمانی یا حیوانی کہتے ہیں مولانا فرماتے ہیں کہ محترمات تمام پر متصف ہیں محترمات روح کو

عالم امر اور مادیات کو عالمِ عشق کہتے ہیں آیتِ فتنائی آلاماء الحلق وَا الامر کے یہی معنی ہیں

مولانا روح یا عالم امر کو حادث تسلیم کرتے ہیں اُن کا عقیدہ ہے کہ عالم امر کا عنان العالی روح یا عالم امر

سے بھی زیادہ لطیف ہے سے

بے جہت و ان عالم امر سے ضم

بے جہت ترباشد امر لا حبیم

عشر فر روح حادث ہے مگر خالق تدبیم ہے اور روح سے زیادہ لطیف ہے روح ایک جوہر مجرّد

او جسمانیت سے بالکل بری ہے اس کا تعلق جسم سے ہنیں بلکہ روحِ حیوانی سے ہے یہ جوہر مجرّد عالم

ملکوت سے روحِ حیوانی پر شعاعِ افگانی کر رہا ہے سے

حاشا اللہ تو بردی نہیں جہاں ہے ہم بوقتِ زندگی ہم بعد آئے
درہوائے غیب مُرغیے مے پرو ہے سایہ اور نہیں گسترد
مردِ خفہ روح اور چون افتتاب ہے درنکت تاباں و درتن جامِ خواب
مولانا روم کے نزدیک روح کی ماہیت ادراک ہے وہ شخص زیادہ روحانی قوی اور زندہ ہے جو اپنے
اندر ادراک اور شعور کی خاصیت رکھتا ہے۔ منرعاً ہے ہیں :-

افتضاۓ جان چواسے دل آگیت ہے ہر کہ آگاہ تربود جاٹش قویست
روح راتاشیر آگاہی بود ہے ہر کہ را این بیش الہی بود

حضرت شاہ ولی اللہ کا تصویر روح ہم نے سطوبالا میں روح کے متعلق مختلف
نظریات پیش کئے ہیں تاکہ اس بارے میں
حضرت شاہ ولی اللہ کا موقع سمجھیں آکے۔

حضرت شاہ ولی اللہ جمۃ اللہ البالغین روح کی حقیقت اور اس کے اقسام کے متعلق
منرعاً ہیں : جسم کے اندر ایک لطیف بخار ہے جو چاروں احناط کا پنکوڑ ہے۔ یہ لطیف بخار
شمہ ہے۔ یہ نسمہ روحِ حیوانی یا زندگی کہلاتا ہے جب جسم کی مہلک بیماری یا کسی اور وجہ سے یہ لطیف
بخار پیدا کرنے سے قاصر رہتا ہے تو اس کی موت واقع ہو جاتی ہے۔ موت کی وجہ سے نسمہ (یا روحِ حیوانی)
بالکل فنا ہنیں ہوتا، بلکہ اس کا کچھ حصہ سخیف و نزار ہونے کی صورت میں زندہ رہتا ہے۔ کچھ عرصہ بعد
اسے لوٹانی نصیب ہوتی ہے۔ اور اس کی استعداد کے بوجب عالمِ مثال سے اسے ایک جسم عطا کیا جاتا
ہے۔ یہ جسم آنا پائیدار ہوتا ہے کہ تا تیامت باقی رہتا ہے جس طرح اس ناموئی دُنیا میں نسمہ (روحِ حیوانی)
جسم پر سواری کرتا ہے۔ اسی طرح نسمہ آخرت کی زندگی میں مثل سواری کے ہو گا جس پر روحِ انسانی
سوار ہو گی۔ اس دُنیا میں بھی نسمہ کا تعلق روحِ انسانی کے ساتھ رہتا ہے۔ نسمہ ایک لطیف بخار ہے۔
اور بہادری چیزیں ہے۔ اس کے بغیر اس کی روح انسانی ایک غیر مادی چیز ہے جو نسمہ پر سوار ہوتی ہے۔
نسمہ تبدیل ہوتا رہتا ہے لیکن روحِ انسانی بذلت خود غیر تبدیل ہے۔ ہر انسان میں وہ کیساں طور
پر موجود رہتی ہے، برہاء راست اس کا تعلق روحِ حیوانی سے (وجودِ حقیقت ایک لطیف بخار ہے
اور مادہ سے پاک نہیں ہے) اور بالواسطہ اس کا تعلق جسمِ خاکی سے ہے، جس میں برہاء راست

رُوحِ جیوانی کا اُنصرف ہوتا ہے۔ نسمہ (روحِ جیوانی) اپنی استعداد کے مطابق رُوحِ انسانی کے توسط سے علمِ فتنہ کا فیضِ اخذ کرتا ہے، براہ راست اس کی وہاں تک رسائی ممکن ہے۔

نسمہ اور رُوحِ موت کے بعد جو انہیں ہوتے بلکہ رُوحِ نسمہ میں حلول کر جاتی ہے جس طرح اس عالمِ کون و فساد میں نسمہ جسم میں حلول کر جاتا ہے۔ بالفاظ دیگر رُوحِ انسانی جسے رُوحِ قدسی بھی کہا جاتا ہے، نسمہ پر براہ راست ہتی ہے۔ اور یہ دونوں ایک دوست کے کبھی بھی الگ نہیں ہوتے۔ شاہ صاحب فوتے ہیں کہ جب آدمی مر جاتا ہے تو اس کے نسمہ کو ایک گوشۂ انتقال حاصل ہوتا ہے۔ اور رُوحِ قدسی کے نینیں سے اس حصہ مشترک میں جس کا کچھ بقیہ ابھی تک اس کے پاس موجود ہے۔ ایک نئی قوت پیدا ہوتی ہے۔ اس طرح عام مثال سے فیضان حاصل کر کے حصہ مشترک اس کے لئے دیکھئے، سُنئے اور بولنے کا کام دیتی ہے۔ عالم بزرخ میں نسمہ اپنی استعداد کے مطابق نور یا ظلمت کا باس اختیار کرتا ہے اور عالم بزرخ کے دیگر عجائب انبیاء میں آتے ہیں۔ نسمہ اس کے بعد دوسرا مرتبہ ارتقا اس وقت حاصل کرے گا جب سورج پھونکا جائے گا یعنی جب اللہ تعالیٰ کے فیضِ عمومی کا پہر گئیں ظہور ہو گا جو تنلیق عالم کے آغاز پر ہوا تھا جبکہ ہزاروں نباتات اور حیوانات خلعت حیات پہن کر رُوئے زین پر پھیل گئے۔

عثیں نسمہ رُوحِ قدسی اور حبیم خاکی کے دریان بزرخ ہے۔ اس لئے اس میں دونوں کے خواص موجود ہیں۔ اس کا رُخ جو عالمِ مادی کی جانب ہے، ہمیت کھلاتا ہے اور جو رُوحِ قدسی کی جانب ہے ملکیت کھلاتا ہے۔ موالیہ ثلاثیں سے حادثات تو بے جا ہیں لیکن نباتات اور حیوانات جاندار ہیں۔ رُوحِ جیوانی (نسمہ یا زندگی) کے اعتبار سے نباتات، حیوانات اور انسان یہی کوئی فرق نہیں۔ انسان اور دیگر حیوانات میں جو فرق ہے، وہ رُوحِ قدسی کے حامل ہے۔ شاہ صاحب کے نزدیک نسمہ مثل کاغذ کے ہے جس پر انسان کے اعمال کا پرتو نقش ہوتا ہے۔ مثالی قوت کے ذریعہ نسمہ کی حفاظت کی جاتی ہے، جیسا کہ قوتِ آن بھی رہیں ارشاد ہوتا ہے: اِنْ كُلَّ نَفْسٍ لَهَا عَلَيْهَا حَافِظٌ۔ یعنی ایسا کوئی بھی ذی رُوح نہیں جس پر ایک نہیں بیان معتبر نہ ہو۔ اس طرح مرتکب مثالی قوت اسے مامون رکھتی ہے۔ نسمہ پر مثالی قوت کے اثر انداز ہونے کا مطلب یہ ہے کہ نسمہ جو انسان کے نیک و بد افعال کے نقوش لئے ہوتے ہے۔ اسے وہ

معنویت سکھے۔ مثال قوت کے علاوہ ملکوتی قوت جو ملا اعلیٰ کا لوز ہے اور قوتِ نفسِ ناطق جو نوعِ انسانی کے امام کا پرتو ہے، نسمہ پر اپنے اپنے اثرات مرتب کرتی ہیں۔ ملکوتی قوت جس کی جگہ حظیثۃ القدس ہے، نسمہ سے متصل رہتی ہے جس طرح نسمہ جسم پر سوار رہتا ہے۔ بعینہ رُوحِ ملکوتی نسمہ پر سوار رہتی ہے۔

حظیثۃ القدس ایک مقدس بارگاہ ہے، جہاں انسان رُوحیں کچھ کر جاتی ہیں جس طرح لوہجہ کے ذلت مقناطیس کی کشش سے اس کے ساتھ چھٹ جاتے ہیں۔ اس طرح ہر ایک نفسِ ناطقہ (روح) جسے نفسِ عنصری سے نجات حاصل ہوئی ہے، وہ رُوحِ اعظم کے ساتھ مل جاتا ہے۔ رُوحِ اعظم کے متعلق نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ چنانے نوعِ انسانی کے اندراد ہیں، انہی کی تعداد کے مطابق اس کے چہرے اور اتنی ہی زبانیں ہیں۔ اور وہ سب اولیائی سمجھتی ہے۔ عنرضِ انسانی رُوحوں کا اجتماع اس حظیثۃ القدس میں ہوتا ہے جحضور نبی کریمؐ نے رُوحِ اعظم کی صورتِ مجازی زبان میں پیش کی ہے۔ اسے عالم مثال میں انسان کی صورتِ نوعیہ کا مقابلہ کہنا چاہیے۔ جب انسان اس مقدس بارگاہ میں پہنچتا ہے تو اس کو تمام الفرادی خصوصیات و عوارضِ دغتیرہ سے تحریک حاصل ہو جاتے ہے۔ صفتِ رہی باتیں رہ جاتی ہیں جو صورتِ نوعیہ کے اقتضا کے مطابق ہوں۔

روحِ انسانی رُوحِ ملکوتی کو نورانی نقطہ سمجھی کہتے ہیں جیوانات اور انسان میں یہی نقطہ مایباہ الامتیاز ہے۔ جیوانات میں چونکہ استعداد ی مہین کروہ رُوحِ ملکوتی سے فیض حاصل کر پائیں، اس لئے اُن کا انسانی نمرہ میں آتا محال ہے۔ انسانوں میں بھی مدارج ہیں جن کے مطابق وہ اکتساب فور کرتے ہیں۔ عشرتِ جن قدر رُوحِ ملکوتی کا فیضان انسان پر نیا ہدہ ہو گا اُسی قدر وہ باشور قوی اور مدرک ہو گا۔ حاصل یہ کہ محسوسات میں ہر چیز کے لئے یہک رُوحِ خلوق ہے جس سے ہر شے کی صورتوں کا قیام سر، یہ جگہ ارواح لفظ کنُّ سے پیدا ہوئی ہیں۔ بعض صوفیا کے نزدیک رُوحِ اعظم اللہ تعالیٰ کے وجود سے ایک وجود ہے جو کنُّ کے احاطت سے حنارج ہے، اور نقائصِ کوئی نہ سے کھلتا پاک ہے۔ ان کا خیال ہے کہ آدم علیہ اسلام میں یہی رُوحِ پھونکی گئی تھی۔

واضح رہے کہ جس طرح ارواحِ انسانی اپنے قیام و بقا کے لئے نورِ ربانی کی محتاج ہیں، اسی

طرح محسوسات میں جو روحِ نسمہ مخلوق ہے اور ہمیں اپنے قیام کے لئے مثالی قوت کی محتاج ہے، ان کا مرتبہ عالمِ محسوسات میں بہت بلند ہے۔ ایک طفیل اگر اس کا تعلق عالمِ مخلق کے ساتھ ہے تو دوسری طفیل وہ عالمِ امر کے ساتھِ محیٰ وابستہ ہے۔ گیارہ روحِ انسانی یہ رخ ہے، روحِ اعظم رُوحِ القدس، اور رُوحِ حیوانی کے درمیان، لیکن ان تمام احوال کا مرحد ایک ہی ہے، خواہ رُوحِ حیوانی ہو، یا رُوحِ ملکوتی یا رُوحِ القدس۔ سب ایک ہی اصل کی طفیل رجوع کرتی ہیں، اور یہ احوالِ متعددہ اللہ تعالیٰ کے نور سے روشن ہیں:-

روحِ شمع و شعاع ادست حیات ہے عناء روشن ازدوازان ذات

روحِ ملکوتی رُوحِ القدس (روحِ اعظم)، کا عکس ہے جو پہلے عالمِ مثال پر پڑتا ہے۔ اس کے بعد اس کی تجلی رُوحِ انسانی پر جلوہ رینہ ہوتی ہے۔ اس وقتِ انسان کو الشراحِ صدر ہوتا ہے اور رُوحِ انسانِ تجلیٰ پر کوہ حیاتِ سرمدی کی اہل بن جاتی ہے۔

شاہ صاحب فرماتے ہیں کہ جب رُوحِ اعظم کا عکس عالمِ مثال پر پڑتا ہے تو اسے نورِ ملکوت کہا جاتا ہے۔

حضرت شاہ اسماعیل شہید عبیقات (ص ۲۳) میں فرماتے ہیں کہ جب روحِ نفسِ ناطقة کا تعلق قلبے ہے، بعینہ تجلیٰ اعظم کا تعلق شخص اکبر کے قلب سے قائم ہے اور شخص اکبر پر مسلسل تجلیٰ اعظم کی طفیل سے انوار کی بارش ہو رہی ہے۔

خلاصہ مطلب یہ ہے کہ حضرت شاہ ولی اللہ کے نزدیک نسمہ یا رُوحِ حیوان بدن پر سوار رہتی ہے۔ موت کے بعد ہمیں ان دونوں کا تعلق قائم رہتا ہے۔ اس وقت نسمہ رُوح کا جسم بن جاتا ہے، جسیں پر وہ سوار رہتی ہے۔ جب نسمہ رُوح کا جسم یا سواری بن جاتا ہے۔ اس وقت عالمِ مثال میں اُسے نیا جنم دیا جاتا ہے جو تا قیامت قائم رہتا ہے۔ ایک طویل عرصہ گزرنے کے بعد نسمہ میں حملک آ جاتا ہے اور اس کی جگہ مثالی قوت لے لیتی ہے۔ جب مثالی قوت گذور پڑ جاتی ہے تو تمام انسانیت جس کی وجہ محفوظِ حقیقی، قوتِ ملکوتی کی پناہ میں آ جاتی ہے۔ قوتِ ملکوتی کے گذور پڑ جانے کی صورت میں تمام انسانیت اور اس کے ملکات کا رُوحِ الہی کی حفاظت میں آ جانا ناگزیر ہو جاتا ہے۔ اس طرح وہ ملکات مرکزی نقطہ شخص اکبر نے اسی حاصل کر لیتے ہیں۔ عرضِ انسان

ترقی کر کے اس مرکزی نقطہ کا جزو بن جاتا ہے جس پر تجھی اعظم کا ہر وقت پر تو پڑتا رہتا ہے۔ جب انسان کی بُرَدَع شخصی اکبر کا جزو بن جاتی ہے تو وہ اس اتصال کی بدولت تجھی اعظم کے انوار سے برابر فیض یاب ہوتی ہے جس کا مرکز شخصی اکبر ہے۔ شاہ صاحب "البدور البارز" میں فرماتے ہیں کہ یہی ہندے کاذات باری تعالیٰ سے اتصال اور وصال ہے۔

بقول مولانا روم سے

اتصالے سے تکیت بے قیاس
ہست رب النّاس را باجان ناس

"السلام جن احکام کے کرنے سما حکم دیتا ہے، اور عرف عام میں ہم اُسے شرعیت سمجھتے ہیں۔ نظیفہ جوارح کا تعلق اسلام کے اس سختے سے ہے۔ نظیفہ جوارح کو یوں سمجھتے کہ جب قلب، عقل اور نفس کی تمام تقویتی جوارح کی حرکت و عمل کا مارہن جانی ہیں اور جوارح کے اعمال ان کی وجہ سے تکمیل پلتے ہیں۔ یعنی دُرست نظرتوں میں قلب ہعقل اور نفس کے تمام معکرات اور موثرات جوارح کے عمل میں نداہو جاتے ہیں تو اس ملکہ غنیمت کا نام نظیفہ جوارح ہے۔ اس نظیفہ کی وضاحت کئی مجھے ایک اُونٹ کی شال فکھائی سمجھی۔ یہ اُونٹ موت کے قریب ہیچنچ کھاتے اور اس میں زندگی کی تھہڑی سی رنی باقی رکھتی ہے اور اس سکتیوں کے تینوں ظاہری نطاائف سکزو ہیچنچ ہیں۔ لیکن اس کے باوجود وہ اُونٹ کی قطائیں چلا جا رہا ہے۔ اس اُونٹ میں چلنے کے سوا اور کوئی قوت نہیں رہی۔ چنانچہ وہ قطائیں برا بستدم بڑھتا چلا جاتا ہے، یہاں تک کہ اس کی رُورخ محل جاتی ہے اور وہ مر جاتا ہے۔ اور اسی دم وہ چلتے چلتے گزپتا رہتا ہے۔ یہ اُونٹ جس وقت مرتا ہے، یعنی اسی وقت وہ چلنے سے رُک جاتا ہے۔ اُس کی موت اور اس کا چلنے سے رُکنا، دونوں فعل ایک وقت میں ہوتے ہیں۔ اس مثال سے مجھ پر واضح کیا گیا کہ اس اُونٹ کا یہ نظیفہ جوارح فنا پذیر ہے، اور شرعیت کے اعمال کا اسی نظیفہ سے مطابر کیا جاتا ہے۔"

ترجمہ از العلاف المتدس

